

Seite page	Titel 1 titre	Titel 2 titre	Titel 3 titre	Anlage installation	Ort localité	Revision révision
1	Deckblatt feuille de couverture	Stromlaufplan schéma		= L	+	C
2	Inhaltsverzeichnis table des matières	Stromlaufplan schéma		= L	+	C
3	Inhaltsverzeichnis table des matières	Stromlaufplan schéma		= L	+	C
4	Inhaltsverzeichnis table des matières	Stromlaufplan schéma		= L	+	C
30	Variantenerklärung explication variante	Code Code		= L	+ GKX	.
31	Richtlinien directives	Aderfarbe couleur de fil		= L	+ GKX	.
32	Richtlinien directives	Klemmenbezeichnung désignation des bornes		= L	+ GKX	.
37	Verlegerichtlinien Directives de cablage	Ethernet (LAN)	Bus bus	= L	+ GKX	.
39	Richtlinien directives	Ethernetinstallation Ethernetinstallation	RJ45	= L	+ GKX	A
42	Disposition Disposition	Turmsteuerung commande tour	Falz plieuse	= L	+ GK3	C
43	Disposition Disposition	Turmsteuerung commande tour	Falz plieuse	= L	+ GK3	B
50	Disposition Disposition	Nebenbetriebe auxiliaires		= L	+ NK	C
51	Disposition Disposition	Nebenbetriebe auxiliaires		= L	+ NK	A
70	Schaltraum Local Armoire de Commande	Untergeschoss sous-sol		= L	+	C
75	Uebersicht Vue d ensemble	Ethernet	Verkabelung cablage	= L	+ GKX	C
80	Uebersicht Vue d ensemble	System Système	komplett complet	= L	+ GKX	C
85	Uebersicht Vue d ensemble	System Système	Ethernet	= L	+ GKX	C
90	Uebersicht Vue d ensemble	System Système	Profibus	= L	+ GKX	C
92	Uebersicht Vue d ensemble	System Système	SERCOS	= L	+ GKX	C
Issue	2005-08-18 mr	DNA Strasbourg	Wifag AG Bern	Title:	3BHS212189	Page
Check.	2005-08-19 RePa	ABB: 2015318	Linienschema	Stromlaufplan	=L	2
• ABBCH	2005-08-19 13:41	WIFAG: W0-162	evolution	schéma		
Rev.	C	Std Name: e1371	Std Issue: evolution		Language: DE FR	Form: A3 +
						<1 >3

Notre maison conserve en tout temps le droit de propriété sur ces dessins et annexes, confis personnellement au destinataire. Ils ne doivent pas, sans notre autorisation écrite, être copiés, reproduits, communiqués à des tiers ou mis à leur disposition.

© ABB Switzerland Ltd

We reserve all rights in this document and in the information contained herein. Reproduction, use or disclosure to third parties without express authority is strictly forbidden.

© ABB Switzerland Ltd

Fuer dieses Dokument und den darin dargestellten Gegenstand behalten wir uns alle Rechte vor. Vervielfältigung, Bekanntgabe an Dritte oder Verwertung seines Inhalts sind ohne unsere ausdrückliche Zustimmung verboten.

© ABB Switzerland Ltd



ABBCH ATBN